realme

Quick Guide

RMX3363

The N-Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.

This product is conformed to High-Resolution Audio standard defined by Japan Audio Society. The High-Resolution Audio logo is used under license from Japan Audio Society.

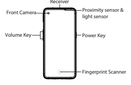
Some content may differ from your device depending on the region, service provider, or software version, and is subject to change without prior notice.

5212863 V0.3

English

Greetings from realme mobile

This guide briefly show you how to use the phone and its important functions. For more and detailed information of the phone and user guidance, please visit: www.realme.com/eu/support.



Warning

- Do not place the phone or battery near or inside heating equipment, cooking equipments, high pressure vessels (such as microwave ovens, induction cooker, electric oven, heater, pressure cooker, water heater, gas stove, etc.) to prevent the battery overheating which may lead to an explosion.
- The original charger, data cable and battery shall be used. Unapproved chargers, data cables, or batteries that are not certified by the manufacturer may result in electric shock, fire, explosion, or other hazards.
- Back cover can't be removed.
- When charging, please place the device in an environment that has a normal room temperature and good ventilation. It is recommended to charge the device in an environment with temperature ranging from 5°C~35°C.

How to reboot the phone

Press and hold the Power Button and Volume Up Button at the same time until the realme boot animation is displayed to reboot the phone.

How to Transfer Old Mobile Content to a New Mobile

You can use realme Clone Phone to easily transfer photos, videos, music, contacts, messages, apps, etc from your old phone to the new one.

1. If you have an old Android phone, first scan the QR code below, then download and install Clone Phone, next open Clone Phone on both the new and old phones, and follow the on-screen instructions to complete the operation.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. If you have an old iPhone, open Clone Phone on the new phone directly, and follow on-screen instructions to sign in to iCloud account and sync the files.

Standard accessories

1 Phone, 1 Charger, 1 USB data cable, 1 Safety Guide, 1 Quick Guide, 1 SIM Ejector Tool, 1 Protective Case.

Specification

Product	RMX3363	
Main screen parameter	16.3cm(6.4")	
Dimension	159.2x73.5x8.7(mm)	
Battery	2100mAh x2(cell)/16.25Wh(Min) 2150mAh x2(cell)/16.64Wh(Typ)	
Camera	32Megapixels Front 64Megapixels+8Megapixels+2Megapixels Rear	
Operating temperature	0°C~35°C	
SAR Values	CE SAR	0.841W/kg(Head) 1.224W/kg(Body)

Radio Waves Specifications		
Radio	Frequency	Max. Output Power
GSM	850MHz/900MHz	32.5±1dBm
	1800MHz/1900MHz	29.5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4/5/6/8/19	23.5±1dBm
	Band 2	23±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/66	23.3±1dBm
	Band 2	22.5±1dBm
	Band 4	23±1dBm
	Band 7	22.7±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26/28	23.5±1dBm
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n38/n40/n41/n66/n77/n78	23±1.2dBm
	n7	22.5±1.2dBm
	n5/n8/n20/n28	23.5±1.2dBm
Bluetooth	2.4-2.4835GHz	8±3dBm(EIRP)
2.4G Wi-Fi	2.4-2.4835GHz	15.2±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5.15-5.35GHz ; 5.47-5.725GHz	14.1±2.5dBm(EIRP)
	5.725-5.85GHz	9.8±2.5dBm(EIRP)
NFC	13.56MHz	≤42dBuA/m @10m

Español

Bienvenido a realme mobile

Esta guía le muestra brevemente cómo usar el teléfono y sus funciones importantes. Para obtener información más detallada sobre el teléfono y la guía del usuario, visite: www.realme.com/es/support.

Advertencia

- No coloque el teléfono o la batería cerca o dentro de equipos de calefacción, electrodomésticos (microondas, cocinas de cualquier tipo, hornos de cualquier tipo o calefactores etc.), menaje de cocina (ollas a presión etc.), para evitar que la batería se sobrecaliente y/o provoque daños en su dispositivo.
- Debe utilizar el cargador, cable y batería originales. Los cargadores, cables o baterías que no cuenten con la autorización y la certificación del fabricante pueden derivar en diversos problemas como: descargas eléctricas, incendios, explosiones, daños en la batería u otros peligros.
- La carcasa trasera no es extraíble.
- Al cargar el dispositivo, colóquelo en un entorno que tenga una temperatura ambiente y ventilación normales. Es recomendable que el dispositivo sea cargado en un entorno con una temperatura que oscile entre 5 °C y 35 °C .

Cómo forzar el reinicio del teléfono

Mantenga presionados los botones de Encendido y Vol (+) hasta que aparezca la animación de inicio de realme para forzar el reinicio del teléfono.

Cómo transferir contenido antiguo a su nuevo teléfono

Puede utilizar la función de realme "Clonar Teléfono" para transferir rápidamente sus fotos, vídeos, música, contactos y aplicaciones a su nuevo teléfono desde el antiguo. Para ello, siga estos pasos:

1. Si tiene un teléfono Android, primero escanee el código QR que aparece a continuación, seguidamente descargue e instale "Clonar Teléfono", abra la aplicación en ambos teléfonos y siga las instrucciones que aparecen en pantalla para completar la operación.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Si tiene un iPhone antiguo, abra "Clonar Teléfono" directamente en el nuevo teléfono y siga las instrucciones que aparecen en pantalla para iniciar sesión en la cuenta de iCloud y sincronizar los archivos.

Accesorios incluidos

1 Teléfono, 1 Cargador, 1 Cable USB, 1 Guía de seguridad, 1 Guía rápida, 1 Herramienta de extracción de tarjeta SIM, 1 Funda protectora.

Especificaciones técnicas

Producto	RMX3363	
Tamaño de la pantalla	6,4 Pulgadas	
Dimensiones	159.2x73.5x8.7(mm)	
Batería	2100mAh x2(cell)/16.25Wh(Min) 2150mAh x2(cell)/16.64Wh(Typ)	
Cámara	Cámara trasera de 64 Mpx + 8 Mpx + 2 Mpx. Cámara delantera de 32 Mpx.	
Temperatura para el correcto funcionamiento	0°C~35°C	
valores SAR	CE SAR	0,841W/kg(Cabeza) 1,224W/kg(Cuerpo)

Especificaciones de ondas de radio		
Radio	Frecuencia	Potencia máx. de salida
GSM	850MHz/900MHz	32,5±1dBm
	1800MHz/1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4/5/6/8/19	23,5±1dBm
	Band 2	23±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/66	23,3±1dBm
	Band 2	22,5±1dBm
	Band 4	23±1dBm
	Band 7	22,7±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26/28	23,5±1dBm
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n38/n40/n41/n66/n77/n78	23±1,2dBm
	n7	22,5±1,2dBm
	n5/n8/n20/n28	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8±3dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15,2±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14,1±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	9,8±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	≤42dBuA/m @10m

Deutsch

Grüße von realme mobile

Diese Anleitung zeigt Ihnen kurz, wie Sie das Telefon und seine wichtigen Funktionen verwenden. Weitere und detailliertere Informationen zum Telefon und zur Benutzerführung finden Sie unter: www.realme.com/eu/support.

Achtung!

- Das Telefon und den Akku nicht in der Nähe von Heizgeräten, Kochgeräten oder Hochdruckbehältern (wie Mikrowellengeräte, Induktionskochfelder, Elektroherde, Heizkörper, Schnellkochtöpfe, Boiler oder Gasherde) und nicht in oder auf solchen Geräten ablegen, um eine Überhitzung und mögliche Explosion des Akkus zu verhindern.
- Es sind das Original-Ladegerät, das Original-Datenkabel und der Original-Akku zu verwenden. Die Verwendung von nicht genehmigten und vom Hersteller nicht zertifizierten Ladegeräten,Datenkabeln oder Akkus kann Stromschläge, Brände, Explosionen oder andere Gefahren zur Folge haben.
- Die Gehäuserückseite ist nicht abnehmbar.
- Laden Sie das Gerät bitte nur in normal temperierten und gut durchlüfteten Räumen! Es wird empfohlen, das Gerät bei Temperaturen zwischen5 °C und 35 °C zu laden.

So starten Sie das Telefon neu

Halten Sie die Einschalttaste und die Taste zur Erhöhung der Lautstärke gleichzeitig gedrückt, bis die realme-Start-Animation zum Neustarten des Telefons angezeigt wird.

Wie kann ich die auf meinem alten Telefon gespeicherten Daten auf ein neues übertragen?

Mit realme Clone Phone können Sie Fotos, Videos, Musik, Kontakte, Nachrichten, Apps usw. ganz einfach von Ihrem alten Telefon auf das neue übertragen.

1. Wenn Sie ein altes Android-Telefon haben, scannen Sie zunächst den QR-Code unten. Laden Sie anschließend Clone Phone herunter, installieren und öffnen Sie es sowohl auf dem alten als auch dem neuen Telefon. Befolgen Sie dabei die Bildschirmanweisungen.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Sollten Sie ein altes iPhone haben, öffnen Sie Clone Phone direkt auf dem neuen Telefon und folgen Sie den Bildschirmanweisungen, um sich in den iCloud-Account einzuloggen und die Dateien zu synchronisieren.

Standard-Zubehör

1 Telefon, 1 Ladegerät, 1 SIM-Auswerfer, 1 USB-Datenkabel, 1 Sicherheitsanleitung, 1 Kurzanleitung, 1 Schutzhülle.

Leistungsparameter

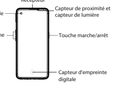
Producto	RMX3363	
Bildschirmparameter	16,3 cm (6,4 Zoll)	
Abmessungen	159,2x73,5x8,7(mm)	
Batterie	2100mAh x2(cell)/16,25Wh(Min) 2150mAh x2(cell)/16,64Wh(Typ)	
Kamera	32 Megapixel Vorderseite 64 Megapixel + 8 Megapixel +2 Megapixel Rückseite	
Arbeitstemperatur	0°C~35°C	
SAR-Werte	CE SAR	0,841W/kg (Kopf) 1,224W/kg (Körper)

Funkwellenspezifikationen		
Radio	Frequenz	Max. Ausgangsleistung
GSM	850MHz/900MHz	32,5±1dBm
	1800MHz/1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4/5/6/8/19	23,5±1dBm
	Band 2	23±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/66	23,3±1dBm
	Band 2	22,5±1dBm
	Band 4	23±1dBm
	Band 7	22,7±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26/28	23,5±1dBm
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n38/n40/n41/n66/n77/n78	23±1,2dBm
	n7	22,5±1,2dBm
	n5/n8/n20/n28	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8±3dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15,2±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14,1±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	9,8±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	≤42dBuA/m @10m

Français

realme mobile vous souhaite la bienvenue

Ce guide vous montre brièvement comment utiliser le téléphone et ses fonctions importantes. Pour obtenir des informations plus détaillées sur le téléphone et des conseils d'utilisation, veuillez visiter: www.realme.com/fr/support.



Avertissement

- Ne placez pas le téléphone ou la batterie à proximité d'équipements de chauffage, de cuisson, de récipients à haute pression (comme un four à micro-ondes, une plaque à induction, un four électrique, un radiateur, un autocuiseur, un chauffe-eau, une cuisinière à gaz, etc.) ni à l'intérieur de ces derniers pour éviter la surchauffe de la batterie qui pourrait provoquer une explosion.
- Vous devez utiliser le chargeur, le câbles de données et la batterie d'origine. L'utilisation non approuvée de chargeurs, câbles de données ou batteries qui ne sont pas certifiés par le fabricant peut causer des décharges électriques, incendies, explosions ou d'autres dangers.
- Il n'est pas possible d'enlever le couvercle arrière.
- Lors du chargement, placez l'appareil dans une pièce à température ambiante et parfaitement aérée. Il est recommandé de mettre l'appareil en charge dans un environnement dont la température varie entre 5 °C et 35 °C.

Comment redémarrer le téléphone

Maintenez les boutons de marche/arrêt et d'augmentation de volume enfoncés simultanément jusqu'à ce que l'animation de démarrage realme s'affiche pour redémarrer le téléphone.

Comment transférer le contenu d'un ancien téléphone vers un nouveau

Vous pouvez utiliser realme Clone Phone afin de transférer facilement photos, vidéos, musiques, contacts, messages, applications, etc. depuis votre ancien téléphone vers votre nouveau téléphone.

1. Si vous disposez d'un ancien téléphone Android, scannez tout d'abord le code QR ci-dessous, puis téléchargez et installez Clone Phone, ouvrez ensuite Clone Phone sur votre ancien et votre nouveau téléphone et suivez les instructions à l'écran pour terminer l'opération.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Si vous avez un ancien iPhone, ouvrez Clone Phone sur le nouveau téléphone directement, puis suivez les instructions à l'écran pour vous enregistrer sur votre compte iCloud et synchroniser les fichiers.

Accessoires standards

1 Téléphone, 1 Chargeur, 1 Outil d'éjection SIM, 1 Câble de données USB, 1 Guide de sécurité, 1 Guide rapide, 1 Coque de protection.

Paramètres de fonctionnement

Modèle	RMX3363	
Paramètres de l'écran principal	6,4 pouces	
Dimensions	159,2x73,5x8,7(mm)	
Batterie	2100mAh x2(cell)/16,25Wh(Min) 2150mAh x2(cell)/16,64Wh(Typ)	
Caméra	32+mégapixels à l'avant 64+mégapixels + 8+mégapixels +2+mégapixels à l'arrière	
Température de fonctionnement	0°C~35°C	
Valeurs SAR	CE SAR	0,841W/kg (Tête) 1,224W/kg (Corps)

Spécifications concernant les ondes radio		
Radio	Fréquence	Puissance de sortie max.
GSM	850MHz/900MHz	32,5±1dBm
	1800MHz/1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4/5/6/8/19	23,5±1dBm
	Band 2	23±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/66	23,3±1dBm
	Band 2	22,5±1dBm
	Band 4	23±1dBm
	Band 7	22,7±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26/28	23,5±1dBm
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n38/n40/n41/n66/n77/n78	23±1,2dBm
	n7	22,5±1,2dBm
	n5/n8/n20/n28	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8±3dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15,2±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14,1±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	9,8±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	≤42dBuA/m @10m

Magyar

Üdvözli Önt a realme mobiltelefon

Ez az útmutató bemutatja a telefon használatát és fontos funkcióit. A telefon és a felhasználói útmutatásról további és részletes információkért kérjük látogatás: www.realme.com/eu/support.

Figyelmeztetés

- A telefont vagy az akkumulátort ne helyezze fűtőberendezésre vagy annak közelébe, főzéshez használatos berendezésbe, nagynyomású edénybe (pl. mikrohullámú sütőbe, indukciós tűzhelybe, elektromos sütőbe, melegítő eszközre, nagynyomású kuktába, vízmelegítőre, gáztűzhelybe stb.), hogy az akkumulátor túlmelegedjen és esetleg felrobbanását.
- Az eredeti töltőt, adatkábelt és akkumulátort kell használni. A gyártó által nem hitelesített nem engedélyezett töltő, adatkábel vagy akkumulátor áramütést, tüzet, robbanást vagy más veszélyt okozhat.
- A hátsó fedelet nem lehet leszerelni.
- Töltés közben helyezze a készüléket normál szobahőmérsékletű és jó szellőzést biztosító helyre. Ajánlott az eszközt olyan helyen tölteni, ahol a hőmérséklet 5 °C és 35 °C között van.

A telefon újraindítása

Tartsa lenyomva egyszerre a Bekapcsoló és a Hangerő növelése gombot, amíg a realme bekapcsolási animációja meg nem jelenik a készülék újra indításakor.

A régi mobilon lévő tartalom átvitele az új mobilra

A realme telefonon klónozás funkció segítségével fényképeket, videókat, zenét, névjegyeket, üzeneteket, alkalmazásokat stb. lehet könnyedén átvinni a régi telefonról az újra.

1. Egy régi Android telefon esetében először be kell olvasni a lenti QR-kódot és letölteni, majd feltelepíteni a Clone Phone alkalmazást, ezt követően pedig meg kell nyitni a Clone Phone alkalmazást mind az új, mind pedig a régi telefonon, és követni kell a képernyőn megjelenő utasításokat a művelet befejezéséhez.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Ha a régi telefonja egy iPhone, nyissa meg közvetlenül a Clone Phone alkalmazást az új telefonon, és kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat, hogy jelentkezzen az iCloud fiókba történő bejelentkezéshez és engedje szinkronizálni a fájlokat.

Szokásos tartozékok

1 telefon, 1 töltő, 1 USB-adatkábel, 1 biztonsági útmutató, 1 gyors útmutató, 1 SIM-eltávolító eszköz, 1 védőtok.

Specifikáció

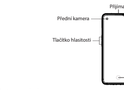
Termék	RMX3363	
Fő képernyő parameterei	16,3 cm (6,4")	
Méret	159,2x73,5x8,7(mm)	
Akkumulátor	2100mAh x2(cell)/16,25Wh(Min) 2150mAh x2(cell)/16,64Wh(Typ)	
Kamera	64 megapixeles + 8 megapixeles + 2 megapixeles hátul 32 megapixeles elől	
Üzemelési hőmérséklet	0°C~35°C	
SAR értékek	CE SAR	0,841W/kg(fej) 1,224W/kg(test)

Rádióhullámok Specifikációi		
Rádió	Frekvencia	Max. kimeneti teljesítmény
GSM	850MHz/900MHz	32,5±1dBm
	1800MHz/1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4/5/6/8/19	23,5±1dBm
	Band 2	23±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/66	23,3±1dBm
	Band 2	22,5±1dBm
	Band 4	23±1dBm
	Band 7	22,7±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26/28	23,5±1dBm
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n38/n40/n41/n66/n77/n78	23±1,2dBm
	n7	22,5±1,2dBm
	n5/n8/n20/n28	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8±3dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15,2±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14,1±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	9,8±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	≤42dBuA/m @10m

Čeština

Zdravíme z realme mobile

Tato příručka stručně ukazuje, jak používat telefon a jeho důležité funkce. Podrobnější informace o telefonu a pokynu pro uživatele naleznete na adrese: www.realme.com/cz/support.



Varování

- Neumisťujte telefon nebo baterii do blízkosti nebo uvnitř topných zařízení, kuchyňských zařízení, vysokotlakých nádob (jako jsou mikrovlnné trouby, indukční sporák, elektrická trouba, topení, tlakový hrnec, ohřívač, vody, plynový sporák atd.). Aby nedošlo k poškození baterie přehřátí, které může vést k výbuchu.
- Je třeba použít originální nabíječku, datový kabel a baterii. Neschválené nabíječky, datové kabely nebo baterie, které nejsou výrobcem certifikovány, mohou mít za následek úraz elektrickým proudem, požár, výbuch nebo jiná nebezpečí.
- Zadní kryt nelze odstranit.
- Při nabíjení umístěte zařízení do prostředí s normální pokojovou teplotou a dobrým větráním. Doporučuje se nabíjet zařízení v prostředí s teplotou od 5 ° C do 35 ° C.

Jak restartovat telefon

Stiskněte a podržte současně vypínač a tlačítko pro zvýšení hlasitosti doba, po kterou se zobrazí animace spuštění realme, aby se telefon restartoval.

Jak přenést starý mobilní obsah do nového mobilního telefonu

realme Clone Phone můžete použít ke snadnému přenosu fotografií, videí, hudby, kontaktů, zpráv, aplikací atd. Ze starého telefonu do nového.

1. Pokud máte starý telefon Android, nejprve naskenujte QR kód níže, poté stáhněte a nainstalujte Clone Phone, dále otevřete Clone Phone na novém i starém telefonu a dokončete operaci podle pokynů na obrazovce.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Pokud máte starý iPhone, otevřete Clone Phone na novém telefonu přímo a podle pokynů na obrazovce se přihlaste k účtu iCloud a synchronizujte soubory.

Standardní příslušenství

1 telefon, 1 nabíječka, 1 datový kabel USB, 1 bezpečnostní průvodce, 1 rychlý průvodce, 1 nástroj pro vysunutí SIM, 1 ochranné pouzdro.

Specifikace

Produkt	RMX3363	
Parametry hlavní obrazovky	16,3 cm (6,4")	
Rozměr	159,2x73,5x8,7(mm)	
Baterie	2100mAh x2(cell)/16,25Wh(Min) 2150mAh x2(cell)/16,64Wh(Typ)	
Fotoaparát	64 Megapixelů + 8 Megapixelů + 2 Megapixelů Zadní 32 Megapixelů Přední	
Provozní teplota	0°C~35°C	
Hodnoty SAR	CE SAR	0,841W/kg(hlava) 1,224W/kg(tělo)

Specifikace rádiových vln		
Rádio	Frekvence	Max. Výstupní výkon
GSM	850MHz/900MHz	32,5±1dBm
	1800MHz/1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4/5/6/8/19	23,5±1dBm
	Band 2	23±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/66	23,3±1dBm
	Band 2	22,5±1dBm
	Band 4	23±1dBm
	Band 7	22,7±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26/28	23,5±1dBm
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n38/n40/n41/n66/n77/n78	23±1,2dBm
	n7	22,5±1,2dBm
	n5/n8/n20/n28	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8±3dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15,2±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14,1±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	9,8±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	≤42dBuA/m @10m

Italiano

realme mobile ti dà il benvenuto

Questa guida mostra brevemente come utilizzare il telefono e le sue importanti funzioni. Per informazioni più dettagliate sul telefono e per la guida dell'utente, visitare: www.realme.com/it/support.

Avvertenza

- Non posizionare il telefono o la batteria all'interno o vicino a fonti di calore, apparecchi da cucina, recipienti a pressione (come forni a microonde,caldaie,pentole a gas,ecc.) Evitare il surriscaldamento della batteria in quanto può provocare esplosioni.
- E' necessario usare il caricatore originale, il cavo dati e la batteria originale. I caricatori,cavi dati o batterie non autentici, non certificati dal produttore possono causare scosse elettriche, incendi, esplosioni o altri incidenti.
- La parte posteriore non può essere smontata.
- Durante la ricarica sistemare il dispositivo in un luogo a temperatura ambiente e con una buona ventilazione. Si raccomanda di caricare il dispositivo in ambiente con una temperatura compresa tra 5°C e 35°C.

Come riavviare il telefono

Tenere premuti contemporaneamente il pulsante di accensione e del volume fino a quando non apparirà l'animazione realme per il riavvio del telefono.

Come trasferire dati da un vecchio smartphone ad uno smartphone realme

Phone Clone di realme può essere usata per trasferire facilmente foto, vdeo,musica,contatti, app, ecc. dal vecchio al nuovo telefono.

1. Se il vecchio telefono è un Android, scansionare dapprima il seguente codice QR, scaricare e installare Telefono Clone, aprire Telefono Clone sul vecchio e sul nuovo telefono e seguire le istruzioni sul display per completare l'operazione.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Se il vecchio telefono è un iPhone, aprire Telefono Clone direttamente sul nuovo telefono e seguire le istruzioni sul display per accedere all'account iCloud e sincronizzare i file.

Accessori standard

1 telefono, 1 caricabatterie, 1 Cavo Dati USB, 1 strumento di espulsione SIM, 1 guida di sicurezza, 1 guida rapida, 1 custodia protettiva.

Parametri prestazioni

Modello	RMX3363	
Parametri Schermo	6,4 pollici	
Dimensioni	159,2x73,5x8,7(mm)	
Batteria	2100mAh x2(cell)/16,25Wh(Min) 2150mAh x2(cell)/16,64Wh(Typ)	
Fotocamera	64 megapixel + 8 megapixel + 2 megapixel di fotocamera posteriore 32 megapixel di fotocamera anteriore	
Temperatura di utililizzo	0°C~35°C	
Valori SAR	CE SAR	0,841W/kg(Testa) 1,224W/kg(Corpo)

Specifiche onde radio		
Radio	Frequenzie	Potenza uscita max
GSM	850MHz/900MHz	32,5±1dBm
	1800MHz/1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4/5/6/8/19	23,5±1dBm
	Band 2	23±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/66	23,3±1dBm
	Band 2	22,5±1dBm
	Band 4	23±1dBm
	Band 7	22,7±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26/28	23,5±1dBm
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n38/n40/n41/n66/n77/n78	23±1,2dBm
	n7	22,5±1,2dBm
	n5/n8/n20/n28	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8±3dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15,2±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14,1±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	9,8±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	≤42dBuA/m @10m

Nederlands

Welkom bij realme mobile

In deze handleiding wordt in het kort uitgelegd hoe u de telefoon en zijn belangrijke functies gebruikt. Ga voor meer en gedetailleerdere informatie over de telefoon en gebruikersbegeleiding naar: www.realme.com/eu/support.

Waarschuwing

- Plaats de telefoon of de accu niet in de buurt van, of in verwarmingstoestellen, kookapparatuur, hogedruktelels (magnetron, inductiekookplaat, elektrische oven, verwarming, snelkookpan, waterkoker, gasfornuis, enzovoort) om te voorkomen dat de accu oververhitt raakt, waardoor explosiegevaar kan ontstaan.
- Gebruik altijd de originele oplader, datakabel en accu. Het gebruik van niet-goedgekeurde laders, datakabels of accu's die niet door de fabrikant zijn gecertificeerd, kan leiden tot elektrische schokken, brand, explosie of andere gevaren.
- De achterkant kan niet worden verwijderd.
- Plaats het apparaat bij het opladen in een omgeving met een normale kamertemperatuur en goede ventilatie. Het is aanbevolen om het apparaat op te laden in een omgeving met een temperatuur tussen 5°C en 35°C.

De telefoon opnieuw opstarten

Als u de telefoon opnieuw wilt opstarten, moet u de aan/uit-knop en de knop waarmee u het volume harder kunt zetten, gelijktijdig indrukken tot de realme-opstartanimatie op het display verschijnt.

Hoe kan ik gegevens die zijn opgeslagen op mijn oude telefoon overzetten naar een nieuwe telefoon?

U kunt realme "Telefoon kloner" gebruiken om eenvoudig foto's, video's, muziek, contacten, berichten, apps, enz. over te zetten van uw oude naar uw nieuwe telefoon.

1. Als u een oude Android telefoon hebt, scan dan eerst de onderstaande QR-code, download en installeer "Telefoon kloner", open daarna "Telefoon kloner" op zowel uw oude als uw nieuwe telefoon en volg de instructies op het scherm om uw bestanden over te zetten.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Open als u een oude iPhone hebt direct "Telefoon kloner" op de nieuwe telefoon en volg de instructies op het scherm om u aan te melden bij uw iCloud-account en de bestanden te synchroniseren.

Standaard accessoires

1 telefoon, 1 oplader, 1 usb-datakabel, 1 veiligheidsgids, 1 beknopte handleiding, 1 sim-uitwerpgereedschap, 1 beschermende hoes.

Specificaties

Product	RMX3363	
Schermafmetingen	16,3cm(6,4")	
Afmetingen	159,2x73,5x8,7(mm)	
Accu	2100mAh x2(cell)/16,25Wh(Min) 2150mAh x2(cell)/16,64Wh(Typ)	
Camera	32 Megapixel Frontcamera 64 Megapixel + 8 Megapixel + 2 Megapixel Achtercamera	
Gebruikstemperatuur	0°C~35°C	
Specifieke absorptieswaarde (SAR)	CE SAR	0,841W/kg(Head) 1,224W/kg(Cuerpo)

Specificaties radiogolven		
Radio	Frequentie	Max. uitgangsvermogen
GSM	850MHz/900MHz	32,5±1dBm
	1800MHz/1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4/5/6/8/19	23,5±1dBm
	Band 2	23±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/66	23,3±1dBm
	Band 2	22,5±1dBm
	Band 4	23±1dBm
	Band 7	22,7±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26/28	23,5±1dBm
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n38/n40/n41/n66/n77/n78	23±1,2dBm
	n7	22,5±1,2dBm
	n5/n8/n20/n28	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8±3dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15,2±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14,1±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	9,8±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	≤42dBuA/m @10m

Polski

Pozdrowienia od firmy realme mobile

W tej instrukcji pokrótce opisano, jak korzystać z telefonu i jego ważnych funkcji. Więcej i szczegółowe informacje dotyczące telefonu i wskazówek dla użytkownika można znaleźć na stronie: www.realme.com/pl/support.

Ostrzeżenie

- Nie należy umieszczać telefonu ani baterii w pobliżu lub wewnątrz urządzeń grzewczych, urządzeń do gotowania lub urządzeń wysokociśnieniowych (